



EUROPOS PARLAMENTAS

2009 - 2014

Plenarinio posėdžio dokumentas

A7-0344/2011

13.10.2011

REKOMENDACIJA

dėl pasiūlymo dėl Tarybos ir Taryboje posėdžiavusių Europos Sąjungos valstybių narių vyriausybių atstovų sprendimo dėl Europos Sąjungos bei jos valstybių narių ir Gruzijos bendrosios aviacijos erdvės susitarimo sudarymo (09185/2011 – C7-0124/2011 – 2010/0186(NLE))

Transporto ir turizmo komitetas

Pranešėjas: Thomas Ulmer

Procedūrų sutartiniai ženklai

- * Konsultavimosi procedūra
- *** Pritarimo procedūra
- ***I Įprasta teisėkūros procedūra (pirmasis svarstymas)
- ***II Įprasta teisėkūros procedūra (antrasis svarstymas)
- ***III Įprasta teisėkūros procedūra (trečiasis svarstymas)

(Procedūra pasirenkama atsižvelgiant į teisės akto projekte pasiūlytą teisinį pagrindą.)

TURINYS

	Psl.
EUROPOS PARLAMENTO TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS.....	5
AIŠKINAMOJI DALIS	6
GALUTINIO BALSAVIMO KOMITETE REZULTATAI	7

EUROPOS PARLAMENTO TEISĖKŪROS REZOLIUCIJOS PROJEKTAS

dėl pasiūlymo dėl Tarybos ir Taryboje posėdžiavusių Europos Sąjungos valstybių narių vyriausybių atstovų sprendimo dėl Europos Sąjungos bei jos valstybių narių ir Gruzijos bendrosios aviacijos erdvės susitarimo sudarymo (09185/2011 – C7-0124/2011 – 2010/0186(NLE))

(Pritarimo procedūra)

Europos Parlamentas,

- atsižvelgdamas į Tarybos sprendimo projektą (09185/2011),
 - atsižvelgdamas į Europos Sąjungos bei jos valstybių narių ir Gruzijos bendrosios aviacijos erdvės susitarimo projektą (14370/2010),
 - atsižvelgdamas į Tarybos prašymą dėl pritarimo, pateiktą pagal Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 100 straipsnio 2 dalį, 218 straipsnio 8 dalies pirmą pastraipą ir 218 straipsnio 6 dalies antros pastraipos a punkto v papunktį (C7-0124/2011),
 - atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 81 straipsnį ir 90 straipsnio 7 dalį,
 - atsižvelgdamas į Transporto ir turizmo komiteto rekomendaciją (A7-0344/2011),
1. pritaria susitarimo sudarymui;
 2. paveda Pirmininkui perduoti Parlamento poziciją Tarybai, Komisijai ir valstybių narių bei Gruzijos Respublikos parlamentams ir vyriausybėms.

AIŠKINAMOJI DALIS

Šis susitarimas – tai tarptautinis ES, 27 jos valstybių narių ir Gruzijos susitarimas dėl santykių aviacijos srityje reglamentavimo.

Susitarimo tikslas – užtikrinti, kad palaipsniui būtų sukurta ES ir Gruzijos bendroji aviacijos erdvė. Naujuoju susitarimu turi būti pakeisti ligšioliniai dvišaliai susitarimai, pagal kuriuos buvo reglamentuojamos abiejų šalių teikiamos paslaugos. Šios priemonės imamosi atsižvelgiant į ES kaimynystės politiką, pagal kurią taip pat siekiama sukurti ES ir kaimyninių valstybių bendrąją aviacijos erdvę.

2010 m. gruodžio 2 d. susitarimą pasirašė Taryba. Kol įsigalios susitarimas, jis bus taikomas laikinai.

Išsamesnė informacija

Šiuo susitarimu ES aviacijos vidaus rinkos taisyklės ir reglamentuojamieji aktai bus taikomi Gruzijai ir sudaromos vienodos sąlygos visiems ES ir Gruzijos oro vežėjams. Taikant galiojančias saugos, saugumo ir oro eismo valdymo taisykles Gruzijai, atveriamos abiejų šalių rinkos ir visiems ūkio subjektams sudaromos nediskriminuojamosios sąlygos dalyvauti. Taigi ateityje visi ES ir Gruzijos oro vežėjai galės siūlyti savo paslaugas bet kurioje ES ir Gruzijos vietoje.

Manoma, kad dėl abišalio rinkų atvėrimo rasis naujų rinkos dalyvių, bus naudojami iki šiol nepakankamai naudoti oro uostai ir sutvirtės ES oro vežėjai. Komisijos skaičiavimais, palaipsniui sukūrus bendrąją ES ir Gruzijos aviacijos erdvę jau pirmaisiais metais keleivių padidės 25 000 ir nauda vartotojams sudarys apie 17 mln. EUR.

Šiuo Tarybos sprendimu patvirtinamas susitarimas (1 str.). Be to, Taryba nustato susitarimo nutraukimo (2 str.), Sąjungos ir valstybių narių dalyvavimo jungtinio komiteto veikloje (3 str.), ginčų sprendimo (4 str.) ir valstybių narių prievolės informuoti Komisiją apie aviacijos saugą ir saugumą (5 str.) taisykles.

Manoma, kad ES ir Gruzijos bendradarbiavimą reguliavimo klausimais, nuo kurio priklauso, ar bus teikiamos saugios ir veiksmingos oro susisiekiimo paslaugos, galima užtikrinti tik ES lygmeniu, todėl sudarant susitarimą ES vardu laikomasi subsidiarumo principo.

Pagal Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 218 straipsnio 6 dalies a punktą norint sudaryti šį tarptautinį susitarimą reikalingas Europos Parlamento pritarimas. Pagal Parlamento darbo tvarkos taisyklių 81 straipsnį Parlamentas duoda pritarimą sudaryti tarptautinį susitarimą vienu balsavimu ir negali būti teikiama jokių šio susitarimo pakeitimų.

Remdamasis šia informacija, pranešėjas siūlo Transporto ir turizmo komitetui pritarti šio susitarimo sudarymui.

GALUTINIO BALSAVIMO KOMITETE REZULTATAI

Priėmimo data	11.10.2011
Galutinio balsavimo rezultatai	+: 38 -: 2 0: 0
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	Inés Ayala Sender, Georges Bach, Izaskun Bilbao Barandica, Antonio Cancian, Michael Cramer, Ryszard Czarnecki, Philippe De Backer, Luis de Grandes Pascual, Christine De Veyrac, Saïd El Khadraoui, Ismail Ertug, Carlo Fidanza, Knut Fleckenstein, Jacqueline Foster, Mathieu Grosch, Dieter-Lebrecht Koch, Georgios Koumoutsakos, Werner Kuhn, Jörg Leichtfried, Marian-Jean Marinescu, Gesine Meissner, Mike Nattrass, Hubert Pirker, David-Maria Sassoli, Vilja Savisaar-Toomast, Olga Sehnalová, Debora Serracchiani, Brian Simpson, Keith Taylor, Silvia-Adriana Ţicău, Georgios Toussas, Giommaria Uggias, Thomas Ulmer, Peter van Dalen, Dominique Vlasto, Artur Zasada, Roberts Zīle
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavęs (-ę) pavaduojantis (-ys) narys (-iai)	Dominique Riquet, Laurence J.A.J. Stassen
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavęs (-ę) pavaduojantis (-ys) narys (-iai) (187 straipsnio 2 dalis)	Margrete Auken